

LUNCH
12 - 2 Tues. to Fri./10 - 2 Sat. to Sun.
DINNER
5 - 9 Tues. to Sat./5 - 8 Sun.
CLOSED MONDAY

- Private Room & Patio—ideal for parties, receptions, club functions, Christmas Parties, golf tournaments & business meetings.
- Outdoor BBQ & Tournaments
- Enjoy the view & relaxing meal in our dining room and get reacquainted with the flavour of country cooking... why not drop in for a visit?
- Highway 45, 5 minutes from downtown.



R.R. 6, Cobourg, Ontario K9A 4J9 Telephone (416) 372-8924 Licenced L.L.B.O.

#### LUNCH DINNER SUNDAY BRUNCH

October 17, 18, 19, 24, 25, 26, 31 November 1 & 2

'Here We Come Gathering' Dinner Theatre - Cobourg Motor Inn

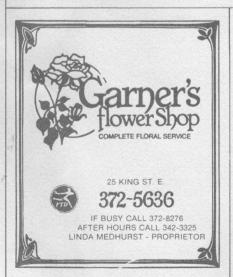
November 7, 8

Eastern Ontario Drama League
One Act Play Festival
7 One Act Plays - Cobourg Motor Inn

December 5, 6, 7, 12, 13, 14 'Beauty And The Beast' Victoria Hall, Cobourg January 23, 24, 25, 30, 31 February 1, 6, 7, 8 'Dracula' Dinner Theatre - Cobourg Motor Inn

March 12, 13, 14, 15, 19, 20, 21, 22 'Fiddler On The Roof' Victoria Hall, Cobourg

April 24, 25, 26
May 1, 2, 3, 8, 9, 10
'A Bedfull of Foreigners'
Dinner Theatre - Cobourg Motor Inn



# **Tradewinds**

31 King Street East, Cobourg Tel. (416) 372-7852





# FIDDLER ON THE ROOF

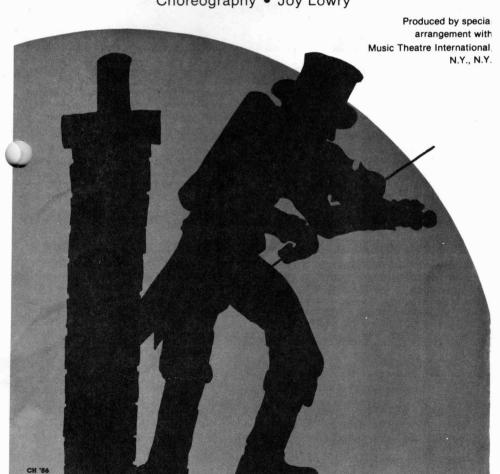
Based on Sholem Aleichem stories by special permission of Arnold Perl. Book by Joseph Stein •Lyrics by Sheldon Harwick • Music by Jerry Bock

Directed by Paula Hymes

Produced by Valerie Russell & Terry Sutcliffe

Musical Director . Rollie White

Choreography • Joy Lowry



#### CAST



**Back Row Left to Right -** Haly Bevan (Stage Manager), Keith Pickett, Bob Clark, Paul Caldwell, Wendy Haigh, John Robinson.

Front Row - Karen Park, Jennifer Park, Helen Lapierre, Lana Beatty.

**TEVYE (Paul Caldwell)** - Paul has appeared as Henry Higgins in "My Fair Lady" and as King Arthur in "Camelot", though most of his acting is done at the Cobourg Clinic—where he is a family physician. He sincerely apologizes to any of his pregnant patient who deliver during a performance—although all of the ushers are 'Lamaze trained'. Copies of his children's album "New Kids on the Block" have been strategically placed under your windshield wiper during tonights performance. The bill will be forthcoming!

**GOLDE (Jennifer Park)** - Jennifer has appeared in "Music Man", "My Fair Lady", "Camelot", "Angels In Love" and "Murder In The Cathedral" with Northumberland Players. She also performs regularly with "The Royals" dance band at Victoria Hall.

**TZEITEL (Wendy Haigh)** - Since coming from England in 1979, Wendy has sung with the Cantable Chorale of Thornhill, Oriana Singers of Cobourg, and for the last 2 years with Northumberland Players. She played Morgan Le Fey in "Camelot" and Angelina in "Trial By Jury". Wendy is presently taking singing lessons with Ruth Harcort, and has performed with Ruth in a concert of H.M.S. Pinafore last October. Her next concert with Ruth will be "The Gondoliers" to be performed in Victoria Hall in May.

**HODEL (Karen Park)** - Karen has been involved in "Murder In The Cathedral", "Anne of Green Gables" and "Cinderella" with Northumberland Players. She also performed in the CDCI West production of "Wizard of Oz" and is currently working on "Barnum".

**CHAVA (Lana Beatty)** - Lana plays two roles in Fiddler—Chava, one of the daughters and Gramma Tzeitel. In the past she has appeared as Irene Mallory in "Hello Dolly", Janet in "Waiting For The Parade" and as Nimue in "Camelot". She has also performed with Brad Halls in the popular "Words and Music" series at Victoria Hall. Lana teaches grade 2 - 3 at Enniskillen Public School and directs the junior choir there.

#### CAST



**Back Row Left to Right** - Ian Winter, John Clayson, Michelle Regoczei, Philippe Garneau, Irene Phelps, Christian Huffman, Keith Park, Mary Johnson, Brant Fotheringham, Betty Klodt, Brent Perdue, Jenny Goldring.

Middle Row - Brian Taylor, Peter Harris, Jean Brown, John Beauchamp, Barbara Croft.

Front Row - Carol Johnson, Louise Procktor, Cora Anne Smith, Christine Sills, Corinna Veiss, Jodi Ormerod.

**MOTEL (John Robinson)** - Believe it or not, this man auditioned for "Fiddler on the Roof" and claimed he couldn't sing! We proved him wrong. John is the Executive Director of Big Brothers when he is not rehearsing Motel the tailor.

**PERCHIK (Bob Clark)** - Bob is making his first appearance in a theatrical production. Bob's previous musical endeavours include singing in local churches and as a lead singer with a contemporary gospel group in the Ottawa area.

**LASER VOLF (Keith Pickett)** - Keith made his stage debut as the Judge in the Players production of "Trial By Jury" last May. He has sung with a number of male voice and mixed voice choral groups both locally and in his native Chester, England.

**YENTE (Helen Lapierre)** - Helen has, since 1981, appeared in eight productions which included "My Fair Lady", "Murder In The Cathedral", "Camelot" and "Trial By Jury". Currently she is the archivist for Northumberland Players. Previously she has sung with the Dar-es Salaam Musical Society and the Tel Aviv Philharmonic Choir.

**DIRECTOR, Paula Hymes** - A recent member of the players—Paula brings 50 years of experience as an actress and director in theatre, film and radio. Her previous productions include "South Pacific", "Annie Get Your Gun", and "Man of La Mancha". Her next project will be directing "Zorba" with an American company.

**PRODUCER, Terry Sutcliffe** - Beginning with "Harvey" in '76 Terry has been involved in practically every aspect of Northumberland Players theatre. Playing the part of Hysterium in "Forum", producing "Butterflies are Free", directing "Red Spy at Night" and acting as president of the company for a 2 year term are some of his contributions He most recently directed our dinner theatre production of "Here We Come Gathering".

## **CAST**

TEVYE, the dairyman	Paul Caldwe
GOLDE, his wife	Jennifer Park
TZEITEL, his daughter	Wendy Haigh
HODEL, his daughter	Karen Park
CHAVA, his daughter	Lana Beatty
SPRINTZE, his daughter	Cora Anne Smith
BIELKE, his daughter	Louise Procktor
YENTE, the Matchmaker	Helen Lapierre
MOTEL, the Tailor	John Robinson
PERCHIK, the Student	Bob Clark
LAZAR WOLF, the Butcher	Keith Pickett
AVRAM, the Bookseller	Keith Pickett
MORDCHA, the Innkeeper	John Clayson
THE RABBI	Brant Fotheringham
MENDEL, his son	Christian Huffman
YUSSEL, the Hatmaker	lan Winter
NACHUM, the Beggar	Keith Park
THE CONSTABLE	Philippe Garneau
FRUMA-SARAH	Barbara Croft
GRANDMA TZEITEL	Lana Beatt
FYEDKA	John Beauchamp
SASHA	Brian Taylor
SHANDEL, Motel's Mother	Irene Phelps
THE FIDDLER	Michelle Regoczei
VILLAGERS Chri	istine Sills, Brigid Kenny, Carol Johnson,
	Mary Johnson, Peter Harris
DREAM SEQUENCE DANCERS	Brenda Loveless, Jean Brown,
Corini	na Weiss, Jenny Goldring, Tanya Finnan,
<i>y</i>	Jodi Omerod, Betty Klodt
RUSSIAN DANCERS John	Beauchamp, Brian Taylor, Brent Purdue
RUSSIAN DANCE SEQUENCE	The services of Joy Lowry
were made possible throug	h Theatre Ontario's Community Training
Program, funded by The	Ontario Arts Council and The Ministry of
	and Culture.

### SYNOPSIS OF SCENES

THE PLACE: Anatevka - a small village in Russia.

THE TIME: 1905, on the eve of the Russian Revolutionary period

#### **PROLOGUE**

CT

SCENE 1 Interior of Tevye's house
SCENE 2 Exterior of Tevye's house
SCENE 3 Interior Tevye's house

SCENE 4 The Inn

SCENE 5 Exterior of Tevye's house

SCENE 6 Tevye's dream

SCENE 7 Village street and Tailor's shop

ACT II

SCENE 1 The Wedding

SCENE 2 Exterior of Tevye's house

SCENE 3 Railroad Station

SCENE 4 Exterior of Tailor's shop

SCENE 5 Village Street

SCENE 6 Exterior of Tevye's house

SCENE 7 Same—later

#### **EPILOGUE**

PRODUCER, Valerie Russell - Valerie was one of the original 10 founding members of the Players. Since that time she has been a driving force in establishing the Northumberland Players as a successful and progressive theatre group. Val has been involved in all aspects of theatre both on and off stage. "Fiddler" is the fifth musical production she has produced—because of this she has been often heard to say (scream) "enough of this! Next year I want a part!"

**MUSICAL DIRECTOR, Rollie White** - Rollie was born in England and began his musical carrier playing cornet with the Salvation Army. Later he switched to trombone and in 1946, he joined the Royal Marine Band Service where he was selected to serve aboard H.M. Yacht Britanica, playing in every corner of the globe. He came to Canada in 1968 and took over as Director of Music of the Concert Band of Cobourg in 1970. This is Rollies' seventh musical production with Northumberland Players. His expertise and talent certainly adds professionalism to our productions.

**STAGE MANAGER, Haly Bevan** - In addition to stage managing, Haly is dance coach and designated student for the visiting choreographer, and an all-round "let's get things done" person. Recently, Haly was co-producer for NP's entry in the Eastern Ontario Drama League's Festival. She has done make-up for "Wally's Cafe", been a male dancer in "Cinderella" and stage crew captain for last years musical "Camelot". Haly is a mother of three and has a full time job at Dickson Floor Covering.

**CHOREOGRAPHER, Joy Lowry** - The services of Joy Lowry are provided by a teaching grant from Theatre Ontario. Joy is a Canadian dancer whose background involves choreographing such professional shows as "The Boyfriend", "Hello Dolly" and "South Pacific". Presently she is directing and choreographing "The Gondaliers" for Burlington Light Opera Company.

## **PRODUCTION STAFF**

Doug Murray
Brad Gahagan, Rob Craig, Doug Johnson,
Ruth Harcort, Joan Macklin, Bob Morrison
Philippe Garneau, Bob Morrison
Ute Webster
Debbie Parks, Catherine Ford, Kathy Lees
Dan Goldring
Ted Bevan, Bill Netherton, Terry Sutcliffe
OR Erica Hymes
Beverly Henderson, Irene Phelps, Linda Clark,
Gabrielle McMurdo, Helen Lapierre, Sandi
ilkinson, Jenny Park, Erica Hymes, Gail Carter,
Joan Quigley, Ada Lelliott
da Foxhall, Mary Jane Pocock, Jan Rosamond,
Judith Sutcliffe, Beverley Emery, Judy McGee,
Paula Bovaird, Marg Denny
OR Muriel White
ira Manning, Meika Koekkoek, Valerie Procktor,
harron McMann, Roxanne McMann, Jane Scott,
ebbie Bailey, Heather MacMillan, Deb Coupland  Diane Saunders
Diane Saunders
Erica Hymes
Pat Gahagan
John Gerry, Derek Joynt, Beth Harriott
Anne Mitchell
Jules Szurgot "Jules Photography"
Christian Huffman
Verna Templer
Sharron McMann, Eileen Wilkinson, Rita Dalby,
Al Dalby, Arnie Phelps
Al Dalby
ROL Alison Blair

#### PIT BAND



Back Row Left to Right - Bob Wilkinson (Alton Sax); Colin Jones (Euphonium); Paul Kelsey (Bass); John Goody (Bass); Bob Howlett (Drums); Paul Storms (Trumpet); Glen Workman (Trumpet); Reg Sharpe (Trumpet); Bill Crawford (Trombone)

Center Row Left to Right - Sherrie Lynn Fleming (Clarinet); Marion Wakely Accordian); Heather MacMillan (Bassoon); Mary Goody (Clarinet); Dixie Vinkworth (Piano); Janice Sharpe (French Horn)

Front Row Left to Right - Mary Theresa Thomas (Oboe); Debbie Coupland (Flute); Sandy Wilkinson (Flute); Rollie White (Conductor)

As in previous musicals, the orchestra for "Fidder On The Roof" is made up mostly of musicians from one of the best bands in Ontario, namely our own Concert Band of Cobourg. Some of them are also the key players in "The Royals", a sixteen piece dance orchestra that attracts many fans of big-band swing music to its dances in Victoria Hall.

#### **BIG BAND DANCES**

Dance to the music of the Swing Era with the 16-piece 'Big-Band' sound of

"The Royals"

Vocals by Jenny Park

May 2, October 31 and December 5, 1987
Tickets \$8.00, available at TRIOS, King Street, Cobourg, Ontario
PRESENTED BY THE CONCERT BAND OF COBOURG

#### **ACKNOWLEDGEMENTS**

We would like to thank the following for their contributions—our apologies to anyon we may have omitted: The Town of Cobourg; Merv Nicholls and the staff of Gleen Cleaners; The Royal Canadian Legion Branch 133 - Barbara Merson; Ruby Shaw; Kathy Northcott; Dorothy Cassler; Janice Coburn; Heather Brewster; Al Blair; Ron Templer; Mary Wilson; Philip Schaus; Harvest Antiques; Seasons; Tradewinds; Fabricland; Bria and Caleb Bevan; The Cat & Fiddle; Brad Halls; Woody's Smoke Shop - Tom and Stella Ahn; Trios; Mark Finnan & Victoria Hall Staff; Bill Fraser; Presto Print - Don Parliament; CHUC; CFMX; Northumberland Cable T.V.; Uptown Silk Shoppe; Barbara Garrett; Keith Pickett; Christopher Netherton; Ted Passmore; Rosey Bateman; Cobourg Star;

#### "LET'S GET FIRED UP!"

The Northumberland Players are in the throes of completing the final phase of the interior structural work of the Second Street Firehall here in Cobourg.

Owing to the dedication of our many tireless volunteers, who have been involved in various fund-raising efforts, as well as physical labour, over the past year, we are only now beginning to see our dream come to fruition.

Without the financial assistance fo downtown businesses, local and provincial industries, foundations, and citizens such as you, this tremendous undertaking could never have been initiated.

However, moving into the Players permanent home is one thing; maintaining it is another. As the Firehall will benefit the entire community of Northumberland County, we would therefore, like you to consider the possibility of making a donation to our project, in order that we may continue to improve this heritage building.

You may be interested to know that from the original cost estimate of \$183,900, we have been able to raise \$150,000 to date. The Ministry Grant allocation of \$84,750 where \$72,237 has already been received, is reflected in the above figure of \$150,000. As you can see, there is still work to be done.

Won't you again consider our above request? Our mailing address is 213 Second Street P.O. Box 142, Cobourg, Ontario K9A 4K5; and a licensed receipt for income ta purposes will be issued with every donation.

Thank you for your continuing support in helping the Northumberland Players to get "fired up".

#### **DONATORS SINCE "DRACULA"**

Kinette Club of Cobourg; Andy and Valerie Procktor; Sylvester and Brown; Ethel Mailer; Margaret Kropf; General Foods; Mr. and Mrs. D. J. McMillan; Mr. and Mrs. R. Wilkinson; Ms. Anne Morris; Mr. and Mrs. Ross Tresidder; Bill and Shelley Netherton; Mr. R. I. Currie Gardner; Mr. and Mrs. Reid Marsh.

#### COMING UP . . .

## "A BED FULL OF FOREIGNERS" A comedy in Dinner Theatre

Directed by Donna Todd and Shelley Netherton April 24, 25, 26 & May 1, 2, 3, 8, 9 & 10 at Cobourg Motor Inn for reservations call 372-2105 Northumberland Players Youtheatre production of

#### "OLIVER"

Directed by Mary Doig

April 24, 25 & 26 at Victoria Hall Tickets available at TRIOS 372-6309

Now in its 21st year.

# Chris Graham's United TV Stereo

66 King Street East, Cobourg, Ontario

...continues to offer our community a full range of quality 'Audio' and 'Video' products backed by a competent service department. In this age of hype and double talk—isn't it nice to know there are still retailers who consider their customers to have some basic intelligence. You probably grew up with a TV from 'United'—why not continue the tradition?



### Northumberland Players BOARD OF DIRECTORS

President - Wayne McCurdy

Vice Presidents - Nancy Lester, Terry Sutcliffe

Ken Halligan

Betty Klodt

Florence O'Grady

Sharron McMann

Ron Templer

Dorothy Ogilvie

John Winkworth

## NORTHUMBERLAND PLAYERS

"You have been—and continue to be a great asset to the Town of Cobourg and district—all the best this season!"

Compliments From

## Clarke Bros.

Men's Wear

YOUR STORE FOR QUALITY MEN'S WEAR 'Where the "Sharp" men shop.'

372-5824



## **Our Eleventh Season**

What began in 1976 with one play has blossomed into our eleventh season—offering something for almost every theatrical taste from comedy to thriller, from a London pantomime to a Broadway musical. The success of this envied theatrical group is due to many factors. The concept was carefully conceived by a small group of dedicated theatre buffs, developed in a responsive community and nourished by an ever-increasing company of caring individuals.

It could be said that Northumberland Players has come of age. Preparations for shows has occurred in homes, garages and warehouses until we rented space in the municipal building, formerly the armouries. And now—the Town of Cobourg, recognizing the contribution the Northumberland Players makes to the life of our community, has agreed to permit the group to use the Second Street Firehall as its home base. Only if you have worked on a production, could you really appreciate what this extra space will mean. Our second decade will undoubtedly reflect this confidence.

Entertainment may at first appear to be the only reason for our existence. However, education is also a necessity. The increasingly more complex productions demand more expertise from its members. With generous assistance from Theatre Ontario, we have learned by hiring professional directors and choreographers and working with them. We have also sponsored workshops on every conceivable aspect of the theatre and our members have travelled as far as Sudbury to attend seminars.

This is an exciting organization. Our strength is in our membership. If you would like to become involved, even if you know little about putting together a show, why not take out a membership and join in the excitement!



In 1985 the Ministry of Citizenship and Culture allocated a generous grant of \$84,000 for the renovation of the 'Second Street Firehall'. These funds however, must be matched by

an equal amount from our own resources.

When fully renovated, the Firehall will be a versatile theatrical centre, housing several separate rehearsal areas, a flexible stage for small productions, lounge and kitchen area, room for set construction as well as facilities available for community groups on a rental basis.

We have been successful in raising only half of our target figure and now appeal to YOU to help turn the historical old firehall into a theatrical arts centre of which Cobourg can be proud!

#### DONATION CARD

Name			

 $\label{eq:loss_section} \square \ I \ would \ like \ to \ become \ a \ NP \ Member \ and \ enclose \ \$ \ in \ member \ ship \ fees. (\$6 \ Youth \ \& \ Seniors; \$10 \ Single; \$12 \ Family)$ 

☐ I would like to donate to the Firehall Theatre Project. Amount enclosed \$

Make cheques payable to 'The Northumberland Players' or 'NP Building Fund' - c/o Box 142, Cobourg, Ontario K9A 4K5